



Personal

Name:
Address:
Passport no:
Signature:

Medical

Doctor's name:
Clinic/hospital address:
Doctor's signature:
Date:

Supplies

☐ Catheters
☐ Sheaths
☐ Anal plugs
☐ Ostomy supplies
☐ Other (please specify)
My product:

Official notice

This travel certificate is issued to individuals who require urology products to manage their condition.

These essential supplies might include items such as catheters, ostomy supplies, sheaths, and anal plugs. It is important to note that these products are essential for the individual's well-being and should not be taken away. Please be mindful that the cardholder may also have additional supplies in their main luggage.

We kindly ask for your understanding and cooperation in allowing the cardholder to proceed with their travel plans.

Thank you for your assistance in ensuring a safe and comfortable journey.

French

Ce certificat de voyage est délivré aux personnes ayant besoin de produits urologiques afin de gérer leur état de santé.

Il s'agit de matériel essentiel, pouvant comprendre notamment des cathéters, du matériel d'ostomie, des gaines d'introduction urétérales et des plugs anaux. Il est important de noter que ces produits sont essentiels au bien-être de la personne et qu'ils ne doivent pas lui être retirés. Veuillez garder à l'esprit que les bagages du / de la titulaire du certificat peuvent contenir du matériel supplémentaire.

Nous vous demandons de bien vouloir faire preuve de compréhension et de coopération, en permettant au / à la titulaire du certificat de poursuivre son voyage.

Merci de votre aide dans le but de lui garantir un voyage sûr et sans difficulté.

German

Dieses Reisedokument wird Einzelpersonen ausgestellt, die urologische Produkte zur Behandlung ihrer Erkrankung benötigen.

Zu diesen grundlegenden Produkten gehören z. B. Katheter, Stoma-Zubehör, Schutzhüllen und Analstöpsel. Es ist hervorzuheben, dass diese Produkte für das Wohlbefinden der betreffenden Person unerlässlich sind und nicht entzogen werden dürfen. Bitte berücksichtigen Sie, dass der Karteninhaber möglicherweise zusätzliche Vorräte in seinem Gepäck hat.

Wir hoffen auf Ihr Verständnis und Ihre Mitarbeit, damit der Karteninhaber seine Reiseplanungen weiterverfolgen kann.

Vielen Dank für Ihre Unterstützung bei der Gewährleistung einer angenehmen und sicheren Reise.

Spanish

Este certificado de viaje se expide a las personas que necesitan productos de urología para tratar su enfermedad.

Estos suministros esenciales pueden incluir artículos como catéteres, suministros de ostomía, fundas y tapones anales. Es importante tener en cuenta que estos productos son esenciales para el bienestar de la persona y no se deben retirar. Tenga en cuenta que el titular de la tarjeta también puede llevar suministros adicionales en su equipaje principal.

Le pedimos, amablemente, su comprensión y colaboración para que el titular de la tarjeta pueda seguir adelante con sus planes de viaje.

Gracias por su ayuda para garantizar un viaje seguro y cómodo.

Italian

Questo certificato di viaggio viene rilasciato a individui che necessitano di prodotti per l'urologia per gestire la propria condizione.

Queste forniture essenziali potrebbero includere dispositivi come Cateteri, Accessori per Stomia, Guaine e Tappi Anali. È importante notare che questi prodotti sono essenziali per il benessere dell'individuo e non dovrebbero essere confiscati. Si prega di tenere presente che il possessore del certificato potrebbe anche avere ulteriori forniture mediche all'interno del proprio bagaglio principale.

Chiediamo gentilmente la vostra comprensione e collaborazione nel permettere al possessore del certificato di procedere con il proprio programma di viaggio.

Grazie per la vostra assistenza nel garantire un viaggio sicuro e confortevole.

Portuguese

Este certificado de viagem é emitido para indivíduos que necessitam de produtos de urologia para controlar a sua condição.

Estes produtos essenciais podem incluir artigos, tais como, cateteres, material de ostomia, bainhas e tampões anais. É importante salientar que estes produtos são essenciais para o bem-estar do indivíduo e não devem ser retirados. Tenha em atenção que o titular do cartão também pode ter material adicional na sua bagagem principal.

Pedimos a sua compreensão e cooperação para permitir que o titular do cartão prossiga os seus planos de viagem.

Agradecemos a sua ajuda para garantir uma viagem segura e confortável.